Porównanie tłumaczeń Izajasza 37:36

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | I wyszedł anioł Pana, i uderzył\* w obozie asyryjskim sto osiemdziesiąt pięć tysięcy ludzi.\*\* I gdy wstali wcześnie rano, oto wszyscy oni byli trupami – byli martwi.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) uderzył, וַּיַּכֶה (wajjake h), wg 1QIsa a : ויך (apokopowane). [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Sancheryb podaje, że zabrał z Judy 200.150 ludzi (<x>290 37:36</x>L.). [↑](#footnote-ref-3)